# m ENCASTRÉS AU GAZ ET ENSEMBLES DE BÛCHES À GAZ VENTILÉS NAPOLEON napoleon.com

# Trouvez le foyer qui fera votre bonheur

Depuis toujours, les gens se rassemblent autour d'un feu pour partager des moments des plus agréables. Quelque chose de bien particulier est perceptible dans la lueur des flammes vacillantes qui rend les moments spéciaux encore plus réconfortants.

Les foyers Napoléon sont spécialement conçus pour égayer l'ambiance de n'importe quelle pièce de votre maison. Pour ce qui est du design, Napoléon offre une remarquable gamme d'options que vous pourrez intégrer à votre vision de l'esthétisme.

Un foyer ne fait pas que réchauffer une pièce ou y mettre de l'ambiance : il peut aussi augmenter la valeur de votre propriété. En matière de rénovation, l'ajout d'un foyer offre des rendements parmi les plus élevés pour votre plus grande satisfaction.

Et pour que vous puissiez continuer à profiter de la douce chaleur du feu pendant de nombreuses années, chaque foyer Napoléon est couvert par la Garantie à Vie Limitée de Napoléon.

Oakville** 3 - GDI3	5
Oakville 3 avec braises de verre - GDIG3	7
Oakville X3 - GDIX38 - 9	9
Oakville* X4 - GDIX4	1
Inspiration <sup>™</sup> ZC - GDIZC (ÉU. Seulement)	3
Ensembles de bûches Fiberglow - GL18/24/3014 - 19	5
Caractéristiques exceptionnelles de Napoléon	7
Spécifications et schémas	9

Le foyer de vos rêves se matérialise devant vos yeux! Balayez ici pour visiter le Studio de création de foyer de Napoléon et construire votre foyer sur mesure avec toutes les options décoratives disponibles.









# Oakville™ 3

# Style, confort et efficacité

L'encastré au gaz Oakville 3 de Napoléon présente plusieurs caractéristiques de série comme un ensemble de bûches de chêne de luxe et un brûleur en forme de « H » qui remplit la chambre de combusion de flammes brillantes. La conception pleine vision, les ensembles de façade affleurants et les nombreuses options décoratives en font l'appareil idéal pour les espaces de vie plus petits. Sur le plan économique, l'encastré Oakville 3 offre les avantages du chauffage par zone (chauffage de la pièce la plus utilisée) et il permet de remplacer un vieux foyer de maçonnerie inefficace en une source de chauffage fiable.

# Caractéristiques et options



Ensemble de bûches de chêne de luxe (inclus)



Petites façades à 3 côtés Disponibles en 4 finis\* Pour utilisation avec les plaques de fond à 3 côtés



Grandes facades à 3 côtés Disponibles en 4 finis\* Pour utilisation avec les plaques de fond à 3 côtés



Grandes façades à 4 côtés Disponibles en 4 finis\* Pour utilisation avec la plaque de fond à 4 côtés

Petites facades à 4 côtés

Pour utilisation avec les plaques de

Disponibles en 4 finis\*

fond à 3 ou 4 côtés



Petites façades arquées à 4 côtés Disponibles en 4 finis\* Pour utilisation avec les plaques de fond à 3 côtés



Facade en fonte



Plaques de fond à 3 côtés Disponibles en noir Disponibles en formats petit, moyen et grand



Plaque de fond à 4 côtés Disponible en grand format



\* Quatre choix de finis Gris charbon, cuivre, graphite et noir







Panneaux réflecteurs radiants en porcelaine MIRO-FLAMME<sup>™</sup> (optionnels) (optionnels)



Panneaux simili-briques rouge rustique





Panneaux simili-briques gris (optionnels)

Panneaux simili-briques Newport<sup>™</sup> (optionnels)

Vous devez choisir un ensemble de panneaux pour compléter l'appareil.



Base d'élévation (optionnelle)



Soufflerie (optionnelle)





Télécommandes (optionnelles)

# Oakville 3 avec braises de verre

# L'élégance moderne et économique

Doté de toutes les caractéristiques de l'encastré Oakville 3 en plus d'une lumière de veille et des panneaux réflecteurs radiants en porcelaine MIRO-FLAMME exclusifs à Napoléon, l'encastré Oakville 3 avec braises de verre vous propose une source de chauffage économique agrémentée de l'élégance moderne d'un lit de braises CRYSTALINE™ topaze : la solution parfaite! De nombreux accessoires décoratifs sont aussi offerts pour s'harmoniser à toutes les pièces de votre maison. La preuve que chauffage efficace et économie d'énergie vont de pair avec l'excellence du design.

## Caractéristiques et options



Lit de braises CRYSTALINE™ topaze (inclus) Braises de verre également disponibles : ambre, noir, bleu, clair et rouge



Billes de verre claires (optionnelles) Billes de verre également offertes : ambre. noir, bleu et clair





Petites façades à 3 côtés Disponibles en 4 finis\* Pour utilisation avec les plaques de fond à 3 côtés



Grandes facades à 3 côtés Disponibles en 4 finis\* Pour utilisation avec les plaques de fond à 3 côtés



Petites facades à 4 côtés

Pour utilisation avec les plaques de

Disponibles en 4 finis\*

fond à 3 ou 4 côtés

de fond à 4 côtés



Petites façades arquées à 4 côtés Disponibles en 4 finis\* Pour utilisation avec les plaques de fond à 3 côtés



Facade en fonte



Plaques de fond à 3 côtés Disponibles en noir Disponibles en format petit, moyen et grand

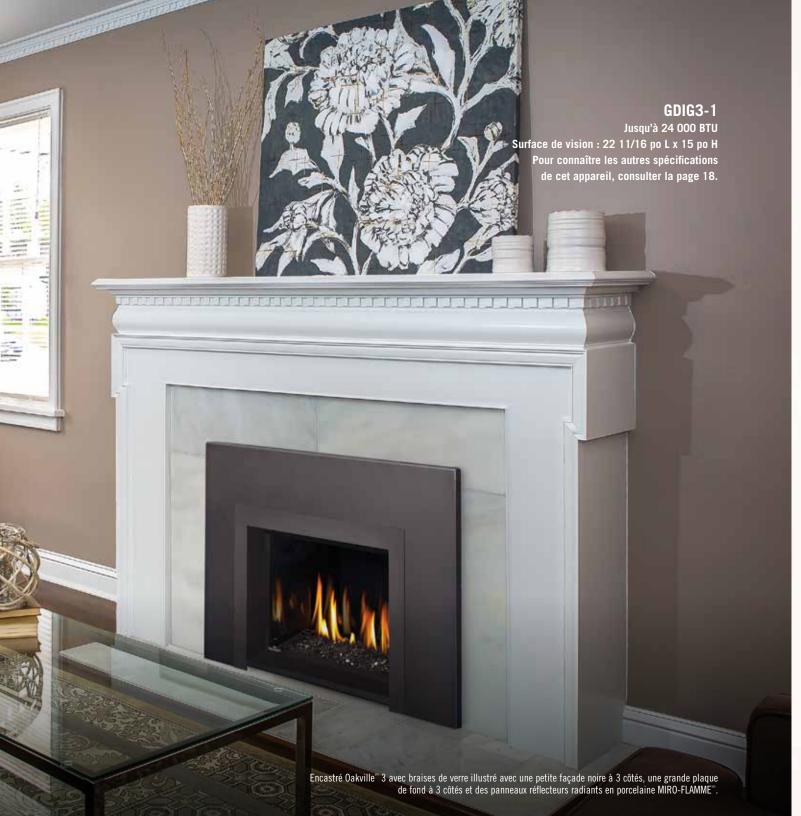


Plaque de fond à quatre côtés Disponible en grand format



\* Quatre choix de finis Gris charbon, cuivre, graphite et noir







Panneaux réflecteurs radiants en porcelaine MIRO-FLAMME® (inclus)



Base d'élévation (optionnelle)



Soufflerie (optionnelle)



Module Bluetooth pour application eFIRE (inclus)



Télécommande (incluse)

# Oakville™ X3

#### Une lueur radieuse et chaleureuse

L'encastré au gaz Oakville™ X3 est un modèle de luxe qui offre les mêmes caractéristiques que le modèle Oakville 3. Il comprend une télécommande thermostatique, une lumière de veille exclusive qui émet une lueur chaleureuse dans la pièce même lorsque l'encastré est éteint, et une puissance en BTU supérieure pour une chaleur accrue. Les déflecteurs directionnels accroissent la circulation d'air pour propager la chaleur dans votre demeure et assurer une efficacité maximale. Cet encastré est la solution parfaite pour remplacer et moderniser un vieux foyer en maçonnerie inefficace. Il est aussi doté d'un module Bluetooth pour application eFIRE pour plus de commodité.

# Caractéristiques et options



Ensemble de bûches de chêne de luxe (inclus)





Petites façades à 3 côtés Disponibles en 4 finis\* Pour utilisation avec les plaques de fond à 3 côtés



Grandes facades à 3 côtés Disponibles en 4 finis\* Pour utilisation avec les plaques de fond à 3 côtés





Petites façades arquées à 4 côtés Disponibles en 4 finis\* Pour utilisation avec les plaques de fond à 3 côtés



Plaques de fond à 3 côtés Disponibles en noir Disponibles en format petit, moyen et grand



Plaque de fond à 4 côtés Disponible en grand format



Petites facades à 4 côtés Disponibles en 4 finis\* Pour utilisation avec les plaques de fond à 3 ou 4 côtés



Grandes façades à 4 côtés Disponibles en 4 finis\* Pour utilisation avec la plaque de fond à 4 côtés



Facade en fonte



\* Quatre choix de finis Gris charbon, cuivre, graphite et noir







Panneaux réflecteurs radiants en porcelaine MIRO-FLAMME<sup>™</sup> (optionnels) (optionnels)



Panneaux simili-briques rouge rustique

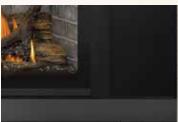


Panneaux simili-briques gris (optionnels)



Panneaux simili-briques Newport<sup>™</sup>(optionnels)

Vous devez choisir un ensemble de panneaux pour compléter l'appareil.



Base d'élévation (optionnelle)



Soufflerie (incluse)



Télécommande (incluse)



Module Bluetooth pour application eFIRE (inclus)

# Oakville™ X4

# Un jeu de flammes remarquable à trois niveaux

Le plus grand appareil de la série Oakville<sup>®</sup>, l'impressionnant encastré au gaz Oakville<sup>®</sup> X4 est doté d'un système exclusif de deux brûleurs à débit divisé qui remplit la chambre de combustion d'un jeu de flammes remarquable à trois niveaux, et qui permet aux brûleurs avant et arrière de fonctionner de façon indépendante, passant de 16 000 BTU à 40 000 BTU. Une soufflerie de qualité supérieure est comprise avec ce modèle et, lorsque jumelée aux déflecteurs directionnels de l'appareil, elle génère une meilleure circulation d'air, augmentant ainsi l'efficacité de la soufflerie. Avec un jeu de flammes remarquable à trois niveaux et une surface de vision de 518 po², cet appareil convient parfaitement aux grandes pièces où la passion pour l'élégance est éloquente.

# Caractéristiques et options



Ensemble de bûches de chêne de luxe (inclus)





Petites façades à 3 côtés Disponibles en 4 finis\* Pour utilisation avec les plaques de fond à 3 côtés



Grandes façades à 3 côtés Disponibles en 4 finis\* Pour utilisation avec les plaques de fond à 3 côtés



Petites façades arquées à 4 côtés Disponibles en 4 finis\* Pour utilisation avec les plaques de fond à 3 côtés



Petites façades à 4 côtés Disponibles en 4 finis\* Pour utilisation avec les plaques de fond à 3 ou 4 côtés



Grandes façades à 4 côtés Disponibles en 4 finis\* Pour utilisation avec la plaque de fond à 4 côtés



Plaques de fond à 3 côtés Disponibles en noir Disponibles en format petit, moyen et grand



Plaque de fond à 4 côtés Disponible en grand format

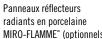


\* Quatre choix de finis Gris charbon, cuivre, graphite et noir











Panneaux simili-briques rouge rustique MIRO-FLAMME<sup>™</sup> (optionnels) (optionnels)



Panneaux simili-briques gris (optionnels)



Panneaux simili-briques Newport<sup>™</sup> (optionnels)

Vous devez choisir un ensemble de panneaux pour compléter l'appareil.



Base d'élévation (optionnelle)



Soufflerie (incluse)



Télécommande (incluse)



Module Bluetooth pour application eFIRE (inclus)

# **Inspiration™ ZC**

Conçu pour les plus petites ouvertures de foyer

Le système de brûleur d'avant-garde à niveaux multiples de l'Inspiration ZC produit de magnifiques FLAMMES JAUNES DANSANTES°, et l'ensemble exclusif de bûches PHAZER° avec braises de charbon de bois est si réaliste qu'il ressemble à s'y méprendre à un véritable feu de bois. Cet encastré lauréat est conçu pour s'insérer dans les plus petites ouvertures de foyer tout en possédant une grande surface de vision. Comme il est doté d'une soufflerie à vitesse variable avec contrôle thermostatique, l'Inspiration ZC est l'encastré idéal pour n'importe quelle pièce de votre maison.

(Disponible aux États-Unis seulement)

# Caractéristiques et options



Bornes de chenet peintes noires



Télécommandes marche/ arrêt F45 et F60







Façade en fonte



Panneaux décoratifs simili-briques en fini pierre radiants en porcelaine de sable



Panneaux réflecteurs MIRO-FLAMME"



Façade peinte noire



Façade en acier inoxydable brossé



Moulure contemporaine noire



Moulure en aluminium noir satiné avec relief à 3 côtés



Façade noire à 3 côtés



Façade noire à 4 côtés



# Ensembles de bûches à gaz ventilés Fiberglow™

Une ambiance digne de votre demeure

Évitez de fendre et de transporter du bois jusqu'à votre foyer en optant plutôt pour un ensemble de bûches à gaz réaliste de Napoléon. Dans notre société de plus en plus exigeante, où la vie ne semble jamais s'arrêter, nous recherchons les petits plaisirs qui nous ramènent à la détente, au confort ainsi qu'aux moments précieux passés avec parents et amis. Les ensembles de bûches à gaz de Napoléon sont munis d'un allumeur électronique, d'un système de brûleur à combustion propre irradiant une chaleur infrarouge et sont offerts en trois grandeurs.

# Caractéristiques et options









(incluses)



Chenet en fonte (inclus)



GL18E - Ensemble de bûches de 18 po Jusqu'à 55 000 BTU 16 po H x 20 3/8 po L x 13 1/4 po P



GL24E - Ensemble de bûches de 24 po Jusqu'à 60 000 BTU 16 po H x 26 po L x 13 1/4 po P



GL30E - Ensemble de bûches de 30 po Jusqu'à 65 000 BTU 16 po H x 30 po L x 13 1/4 po P

Pour connaître les autres spécifications de ces appareils, consulter la page 19.

#### \* DES ENSEMBLES DE BÛCHES À GAZ NON VENTILÉS SONT ÉGALEMENT DISPONIBLES.

Les ensembles de bûches à gaz non ventilés ne sont pas approuvés au Canada et dans certains États.



# **Caractéristiques exceptionnelles**

de la technologie d'avant-garde de Napoléon











#### Système de brûleur d'avant-garde

Le système de brûleur sophistiqué de Napoléon offre une technologie de flammes supérieure. Les orifices de brûleur disposés de façon stratégique créent les FLAMMES JAUNES DANSANTES\* les plus réalistes de l'industrie.

#### Soupapes calibrées avec précision

Entourées d'une enveloppe protectrice en fonte d'aluminium, les soupapes précises offrent une fiabilité absolue et un système de contrôle du gaz SAFE GUARD<sup>®</sup> entièrement sécuritaire.

# Économie minimum de 30 % sur APAT Zone votre facture de chauffage grâce au chauffage par zone

Le chauffage par zone signifie que vous chauffez la pièce que vous utilisez le plus avec une source auxiliaire de chauffage, comme un encastré au gaz de Napoléon. Le chauffage par zone est la solution évidente pour les familles soucieuses de la hausse du prix des combustibles.

#### Une conception exceptionnelle

La finesse des détails est perceptible dans chaque aspect des foyers Napoléon et chacun d'entre eux est fabriqué à la main avec fierté et excellence pour durer toute une vie.

# Écrans de protection

Napoléon, un chef de file en matière de conception et d'innovation, a conçu des écrans de protection de luxe qui sont à peine visibles, donc plus esthétiques pour tous ses appareils au gaz afin de vous procurer une sécurité et une tranquillité optimales.

# **Caractéristiques exceptionnelles**

des ensembles de bûches à gaz Fiberglow®

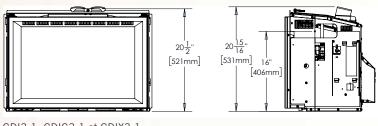
- 1. L'air s'achemine à partir de l'ouverture de prise d'air.
- 2. Le gaz naturel ou le propane circule dans une soupape de sécurité calibrée avec précision.
- 3. L'air et le combustible se mélangent dans le venturi.
- 4. Le mélange idéal de combustible et d'air circule à travers les orifices de brûleur, disposés de façon stratégique pour créer les flammes les plus réalistes de l'industrie.
- 5. La chaleur infrarouge émanant du brûleur exclusif PHAZERAMIC<sup>®</sup> et du lit de braises fournit jusqu'à 65 000 BTU (GL30E).
- 6. Le système de chaleur infrarouge et la bûche arrière incurvée dirigent la chaleur dans la pièce.
- 7. Les contrôles sont dissimulés et faciles d'accès. L'interrupteur marche/arrêt est facilement accessible à l'avant.
- 8. Le capteur de flamme du système SAFE GUARD<sup>®</sup>, entièrement sécuritaire, coupe l'arrivée du gaz automatiquement et rapidement pour votre tranquillité d'esprit.
- L'allumeur électronique avec piles de secours assure le fonctionnement de l'ensemble sans avoir recours à l'électricité.
- 10. L'allumage se fait facilement grâce à une télécommande numérique, un interrupteur ou un thermostat mural.



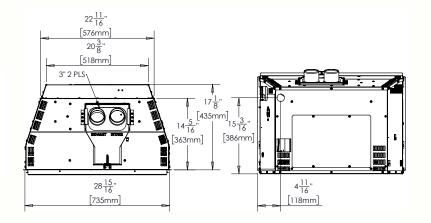
#### Oakville™ 3, 3G, X3 et X4

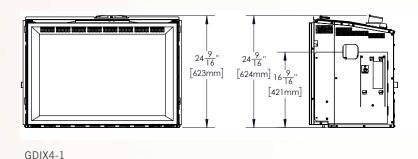
Illustrés aux pages 4 à 11

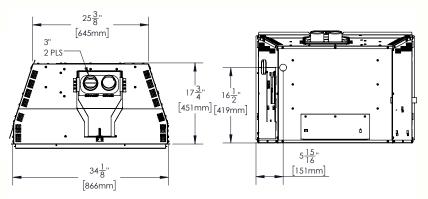
<sup>\*</sup> Les accessoires peuvent changer les dimensions de l'appareil.



GDI3-1, GDIG3-1 et GDIX3-1







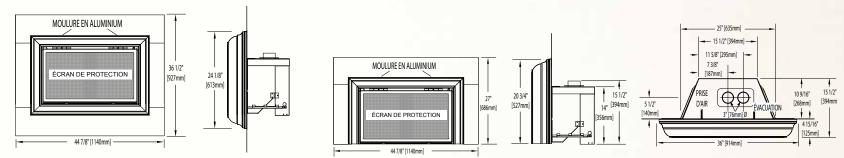
M	Modèle BTU (puissance à Évacuation l'entrée) 3 po et 3 po				auteur Largeur avant		Profondeur		Type de vitre	Surface de vision		Efficacités		Soufflerie	Homologué pour maisons mobiles	1 1	
		GN	о ро ос о ро	Réelle	Ouverture minimale	Réelle	Ouverture minimale	Réelle	Ouverture minimale		Hauteur	Largeur	ÉnerGuide	Régime continu			électronique
G	DI3-1	24 500	Dessus	20 1/2 po	21 po	28 15/16 po	29 ро	14 5/16 po	14 3/8 po*	Céramique	15 po	22 3/4 po	55 %	55,22 %	Optionnelle	Oui	Oui
GE	01G3-1	24 000	Dessus	20 1/2 po	21 po	28 15/16 po	29 po	17 1/8 po	17 1/8 po	Céramique	15 po	22 3/4 po	61,7 %	66,42 %	Incluse	Oui	Oui
GE	DIX3-1	30 000	Dessus	20 1/2 po	21 po	28 15/16 po	29 po	17 1/8 po	17 1/8 po	Céramique	15 po	22 3/4 po	61,8 %	66,84 %	Incluse	Oui	Oui
GE	DIX4-1	40 000	Dessus	24 9/16 po	24 3/4 po	34 1/8 po	34 5/16 po	17 3/4 po	17 3/4 po	Céramique	18 11/16 po	27 3/4 po	61,5 %	66,23 %	Incluse	Oui	Oui

<sup>\*</sup> Ajouter 4 po (102 mm) pour la soufflerie optionnelle. Homologué selon les normes nationales canadiennes et américaines.

# Inspiration ZC (États-Unis seulement)

Illustré aux pages 12 et 13

<sup>\*</sup> Les accessoires peuvent changer les dimensions de l'appareil



Modèle	dèle BTU (puissance à l'entrée) Évacuation		BTU (puissance à l'entrée) Évacuation			Hauteur		Largeur avant		Profondeur		Type de vitre			Efficacités			Soufflerie	0 1 /	Système d'allumage
	Gaz naturel	Propane		Réelle (trois côtés)	Réelle (quatre côtés)	Ouverture minimale	Réelle	Ouverture minimale	Réelle	Ouverture minimale		Hauteur	Largeur	ÉnerGuide	AFUE	Régime continu		maisons mobiles	électro- nique	
GDIZC	14 - 24 000	15 - 24 000	Dessus	20 ¾ po	24 1/8 po	14 ½ po	36 po	25 po	15 ½ po	11 po	Céramique	15 5/8 po	28 1/8 po	65,5 %	65 %	85 %	Incluse	Oui	Non	

Homologué selon les normes nationales canadiennes et américaines.

# Ensembles de bûches à gaz ventilés Fiberglow®

Illustrés aux pages 14 et 15

Modèle	Dimensions minimales de l'ouverture du foyer									
	Hauteur*	Largeur	Profondeur							
18 po GL18E	18 po	22 po	14 po							
24 po GL24E	20 po	28 po	14 po							
30 po GL30E	22 po	34 po	14 po							

<sup>24</sup> po GL24E

20 po

28 po

14 po

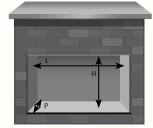
30 po GL30E

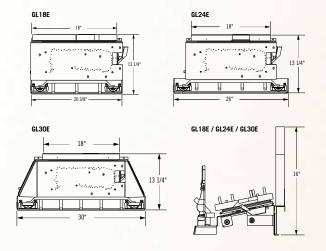
22 po

34 po

14 po

\* Prévoir une hauteur supplémentaire de 4 à 6 po pour une apparence optimale de la flamme. Homologué selon les normes nationales canadiennes et américaines CSA 2.26 et ANSI Z21.60 pour les appareils au gaz décoratifs pour installation dans des appareils à combustibles solides.





Les valeurs peuvent varier en fonction du plan d'étage, du degré d'isolation, de la perte de chaleur de la maison et de l'emplacement géographique.

Les mesures sont à titre indicatif seulement. Consultez le manuel d'instructions pour les directives d'installation complètes et mises à jour ainsi que les exigences de dégagement aux matériaux combustibles.

# NAPOLÉON CÉLÈBRE PLUS DE 40 ANS D'EXISTENCE CONSACRÉS À LA CONCEPTION DE PRODUITS DE CONFORT AU FOYER.









napoleon.com

7200, route Transcanadienne, Montréal, Québec H4T 1A3 24 Napoleon Road, Barrie,Ontario Canada L4M 0G8 103 Miller Drive, Crittenden, Kentucky, USA 41030

Tél.: 514 737-6294









Détaillant autorisé

En raison de la présence de reflets dans les pièces et des procédés d'impression, les couleurs réelles des foyers, des finis et des accessoires peuvent varier légèrement. Consultez le manuel d'instructions pour les directives d'installation complètes et les exigences de dégagement aux matériaux combustibles. Consultez les codes du bâtiment locaux et nationaux. Toutes les caractéristiques techniques peuvent être modifiées sans préavis en raison des améliorations constantes apportées aux produits. Les produits peuvent différer légèrement des illustrations. Napoléon est une marque de commerce déposée de Wolf Steel litée. © Wolf Steel litée. © Wolf Steel inc.